



Programmi di sostegno economico disponibili da U.S. Small Business Administration per le piccole e medie imprese (Emergenza Covid-19)

La Italy-America Chamber of Commerce Southeast è in prima linea per aiutare i propri associati tutta la nostra comunità d'affari italiana negli USA in questo momento di emergenza.

Tra le nostre priorità abbiamo quella di tenervi informati delle risorse messe in campo per le piccole e medie imprese dall'agenzia federale U.S. Small Business Administration (SBA) per quanto riguarda finanziamenti e prestiti.

Di seguito vi abbiamo elencato i programmi di prestito principali disponibili da subito.



U.S. Small Business Administration

1. Florida Small Business Emergency Bridge Loan Program

I prestiti erogati all'interno di questo programma sono prestiti a breve termine erogati dallo stato della Florida avvalendosi di fondi federali – non si tratta di donazioni. Questi prestiti richiedono il rimborso da parte del richiedente - qualificatosi ad ottenere il prestito - nel lungo termine.

Chi può fare domanda: Piccole imprese private a scopo di lucro (for-profit), che hanno sede nello stato della Florida. Tutti i candidati qualificati devono aver costituito la propria società in Florida prima del 9 marzo 2020 e devono essere in grado di dimostrare di aver subito un danno economico a seguito di un evento catastrofico (pandemia Coronavirus).

Le aziende che possono presentare domanda devono avere da un minimo di 2 a un massimo di 100 impiegati.

Ammontare del prestito: Fino a **\$50,000** per ciascuna piccola impresa con i requisiti previsti. Prestiti fino a \$100,000 possono essere erogati in casi speciali.

Durata: 12 mesi

Limiti: Un solo prestito per ogni impresa qualificata. Eventuali prestiti ponte ricevuti in un momento previo devono essere estinti in toto.

Tasso di interesse: Tutti i prestiti sono a tasso zero per tutta la durata del prestito (1 anno). Il tasso di interesse è del 12% per anno sul saldo non pagato successivamente al primo anno, fino a quando il prestito verrà estinto.

Scadenza per presentare la domanda: La domanda deve essere presentata entro **l'8 Maggio 2020**.

Premium Members:





Cosa fare:

1. Analizzare i requisiti per qualificarsi
2. Scaricare, completare e firmare il modulo di richiesta.
3. Preparare la documentazione di corredo necessaria per presentare la domanda (copia bilanci aziendali, stato patrimoniale, ecc.)
4. Inviare la propria domanda con la documentazione richiesta via POSTA o CORRIERE all'attenzione di: [Florida SBDC Network Headquarters, C/O Florida Emergency Bridge Loan Process, 220 West Garden Street, Suite 301 Pensacola, Florida 32502](#). I richiedenti possono anche inviare VIA EMAIL la propria domanda con la documentazione necessaria alla seguente indirizzo:
Disaster@FloridaSBDC.org o VIA FAX al seguente numero: (850) 696-2693.
5. Per richiedere assistenza nel compilare il modulo di domanda, potete contattare il vostro ufficio locale del Florida Small Business Development Center (SBDC). Per verificare dove si trova il centro più vicino a voi, potete consultare il seguente sito: www.FloridaSBDC.org/locations o potete contattare il seguente numero gratuito (866) 737-7232.

Link utili:

<https://floridadisasterloan.org>

2. The U.S. Small Business Administration's Economic Injury Disaster Loans (EIDL)

Dettagli del prestito: Questo tipo di prestito dell'amministrazione federale è ideato per sostenere con aiuti economici le piccole imprese e per aiutarle a superare importanti perdite economiche a causa dell'emergenze dovute a disastri di diverso tipo, come ad esempio il Covid-19.

Chi può fare domanda: Piccole imprese, piccole aziende agricole e organizzazioni non-profit che hanno subito danni economici importanti e che sono situati in una contea dichiarata in stato di calamità.

Per verificare se si è idonei ad ottenere questo prestito, consultare il seguente link:

https://www.benefits.gov/benefit/1504#Eligibility_Checker

Ammontare del prestito: Fino a **\$2,000,000** con tasso di interesse al 4%

Durata: La scadenza di questi prestiti non va oltre i 30 anni.

La scadenza per la restituzione del prestito sarà determinata da caso a caso sulla base delle potenzialità di ciascuna azienda richiedente di ripagare il prestito.

Link utili:

Per fare domanda online, consultare il seguente link:

Premium Members:





<https://disasterloan.sba.gov/ela/Account/Login?ReturnUrl=%2Fela%2FLoanApplication%2FStartApplication>

Per registrarsi:

<https://disasterloan.sba.gov/ela/Account/Register1>

Per domande e chiarimenti, e' possibile chiamare il seguente numero [1-800-659-2955](tel:1-800-659-2955) o inviare una email a DisasterCustomerService@sba.gov

3. Short Term Compensation Program (FDEO)

Il cosiddetto programma di compensazione economica per un breve periodo (*The Short Time Compensation Program*) è un programma ideato per sostenere i datori di lavoro a ridurre le ore di lavoro settimanali dei propri dipendenti durante periodi di crisi. Ogni impiegato riceverà un assegno per integrare parzialmente lo stipendio ridotto.

Datore di lavoro – Requisiti minimi

- Al datore di lavoro è richiesto di compilare la domanda per il Short-Time Compensation Plan. Il Short-Time Compensation Plan dura un anno ma può essere rinnovato nel caso in cui i propri impiegati sono rientrati al proprio impiego a tempo pieno durante il corso dell'anno in cui è stato attuato il programma di prestito.
- Almeno il 10% del totale dei propri impiegati, devono fare orari ridotti di lavoro.
- I datori di lavoro devono fornire il nome dell'impiegato che ha preso parte al programma e devono fornire il conteggio ore di lavoro settimanali (esclusi gli straordinari) al Department of Economic Opportunity.
- I datori di lavoro devono certificare che ridurranno del 10% almeno, ma non di più del 40%, il numero di ore lavorative settimanali dell'impiegato.
- La situazione deve essere considerata temporanea

Link utili:

Informazioni per i datori di lavoro: <https://connect.myflorida.com/Employer/Core/Login.ASPX>

Per maggiori informazioni sui programmi messi in campo da SBA, potete consultare il seguente sito in inglese:

<https://www.beaconcouncil.com/solutions/small-business/covid-19-updates-and-resources/>

Premium Members:

